



AVULLY
COMMUNE
DU CANTON
DE GENÈVE

Rapport administratif 2013





En conformité avec les prescriptions de la loi du 13 avril 1984 sur les attributions des Conseils municipaux et sur l'administration des Communes, j'ai l'avantage de vous présenter le rapport administratif et financier de l'exercice 2013.

Madame la Présidente du
Conseil municipal,
Madame l'Adjointe,
Monsieur l'Adjoint,
Mesdames les Conseillères
municipales,
Messieurs les Conseillers
municipaux,
Mesdames, Messieurs,

A la lecture de ce rapport, vous découvrirez l'essentiel de notre vie communale.

Notre plan directeur de quartier évolue très favorablement et devrait être transmis prochainement au Grand-Conseil. De nouveaux logements, un espace de vie multigénérationnel, un local de voirie plus fonctionnel devraient voir le jour pour le bien de notre commune.

La maison du presbytère et les bâtiments annexe méritent une profonde restauration, un mandat de réfection est confié au bureau d'architectes Atelier March SA, choisi parmi plus de 20 candidats.

Enfin, le projet de développement d'Eaumorte se concentrant uniquement sur la commune,

nous reprenons seuls l'étude de cette intention avec un nouvel urbaniste. A terme, nous inviterons les communes avoisinantes à y adhérer.

Mes remerciements vont aux rédacteurs de ce rapport, à l'ensemble de nos collaborateurs, à notre taxateur Monsieur Magnin, nos patrouilleuses scolaires et bien sûr à Madame l'Adjointe, Monsieur l'Adjoint et à vous Mesdames, Messieurs les Conseillères, Conseillers municipaux.

René Riem, Maire



Autorités politiques - Conseil municipal

(état au 31 décembre)

	Depuis
Baudin Cyril	2001
Binet Nicolas	2010
Fuchs Daniel	1999
Fuser Sylvain	2010
Gillabert Philippe	2012
Half Samuel	2011
Jacot-Descombes Ludowick	2010
Jendoubi Verena	2011

	Depuis
Luder Aimée	2013
Maison Annick	2007
Matthey-Jonais Olivier	2011
Mayer Patrick	2008
Minasso Rota Zita	2008
Schedler Suzanne	2011
Walder André	2011

■ **Commission des finances**

Réunie 3 fois

Fuser Sylvain, président
Baudin Cyril (dès septembre)
Fuchs Daniel
Halff Samuel
Jendoubi Verena
Maison Annick
Mayer Patrick

■ **Commission sports, loisirs
entretien bâtiments**

Réunie 3 fois

Maison Annick, présidente
Gillabert Philippe
Halff Samuel
Jendoubi Verena
Matthey-Jonais Olivier
Mayer Patrick

■ **Commission des affaires sociales**

Réunie 4 fois

dont 1 fois avec la commission sécurité

Jendoubi Verena, présidente
Gillabert Philippe
Maison Annick
Matthey-Jonais Olivier
Mayer Patrick
Minasso Rota Zita
Walder André

■ **Commission bâtiments et travaux**

Réunie 1 fois

Fuchs Daniel, président
Baudin Cyril
Fuser Sylvain
Gillabert Philippe
Luder Aimée
Maison Annick
Mayer Patrick

■ **Commission routes et
emplacements communaux**

Réunie 1 fois

Baudin Cyril, président
Binet Nicolas
Fuchs Daniel
Fuser Sylvain
Maison Annick
Mayer Patrick
Minasso Rota Zita

■ **Commission fêtes et ad hoc**

Réunie 2 fois

Minasso Rota Zita, présidente
Binet Nicolas
Gillabert Philippe
Halff Samuel
Luder Aimée
Matthey-Jonais Olivier
Mayer Patrick

■ **Commission information et internet**

Réunie 1 fois

Halff Samuel, président
Fuchs Daniel
Fuser Sylvain
Gillabert Philippe
Jendoubi Verena
Mayer Patrick
Schedler Suzanne

■ **Commission feu et protection civile**

Réunie 0 fois

Binet Nicolas, président
Baudin Cyril
Halff Samuel
Matthey-Jonais Olivier
Mayer Patrick
Walder André

■ **Commission agenda 21
développement durable**

Réunie 1 fois

Fuchs Daniel, président
Binet Nicolas
Matthey-Jonais Olivier
Mayer Patrick
Minasso Rota Zita
Schedler Suzanne
Walder André

■ **Commission sécurité**

Réunie 1 fois

Mayer Patrick, président
Binet Nicolas
Fuchs Daniel
Fuser Sylvain
Gillabert Philippe
Jendoubi Verena
Luder Aimée



René Riem, Maire

- Finances
- Ressources humaines
- Patrimoine financier
- Communication
- Relations intercommunales



Maria Scheibler, Adjointe

- Patrimoine administratif
- Petite enfance, école, parascolaire, périscolaire
- Culture et sports
- Manifestations
- Affaires sociales



Claude Bieri, Adjoint

- Espaces publics et routes
- Environnement et mobilité
- Construction et travaux
- Pompiers et sécurité

Au cours de l'année, les décisions suivantes ont été prises par le Conseil municipal:

- Approbation du Plan directeur de quartier "extension du village d'Avully".
- Ouverture d'un crédit de Frs 198'000.- destiné à la rénovation du système de filtration de la piscine.
- Acquisition d'un tracteur communal de marque Iseki (Frs 68'500.-) en remplacement du John Deere (reprise de Frs 17'215.-).
- Ouverture d'un crédit de Frs 180'000.- destiné à la création d'une centrale solaire thermique sur le toit du bâtiment des travaux manuels.
- Ouverture d'un crédit de Frs 220'000.-, destiné à l'installation de tuiles photovoltaïques sur les toits de la salle polyvalente et de la piscine.
- Approbation de la création d'une fondation intercommunale de droit public en tant que caisse de prévoyance des employés communaux et apport d'un crédit budgétaire de Frs 383'823.- pour la réalisation de cet objectif.
- Adoption de la modification des limites de zones (zone agricole modifiée en zone de développement 4B et sportive) permettant l'extension du village entre la route d'Avully, les chemins des Trois-Noyers, de Venebé et des Meurons.
- Adoption d'un nouveau statut du personnel et de son règlement.



L'administration s'est dotée d'un nouveau plan de classement papier et informatique. Parallèlement, la remise à flot de l'archivage, débutée en 2012, a continué.

Personnel

Deux patrouilleuses ont démissionné à la fin de l'année scolaire. Elles ont été remplacées pour la rentrée 2014 – 2015.

Etat du personnel au 31.12.13:

Administration :

2.65 équivalent temps plein (ETP)

Services extérieurs :

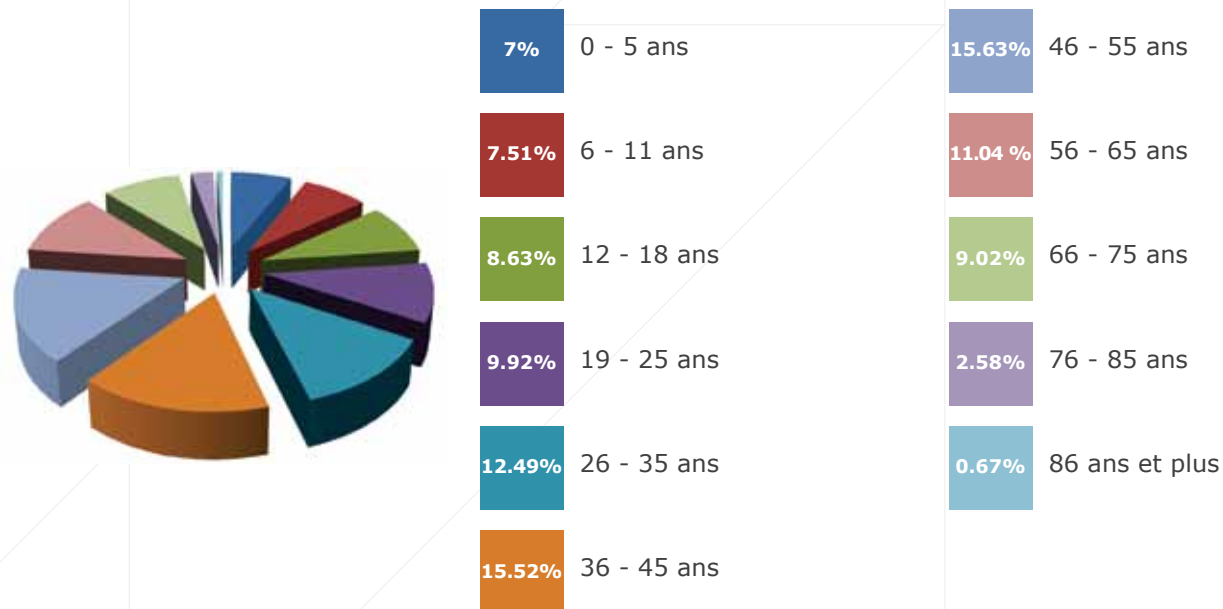
3.0 Equivalent temps plein (ETP)

Patrouilleuses : 4 (pour 2 postes)

Procès-verbaliste : 1 (exclusivement pour les séances du Conseil municipal)

Le personnel sera au bénéfice d'un nouveau statut ainsi que d'un nouveau règlement, à compter du 1er janvier 2014. Les travaux pour parvenir à leur adoption par le Conseil municipal le 17 octobre 2013 ont débuté en janvier.

Au 31.12.2013, la population d'Avully s'élève à 1'785 habitants, répartis selon les tranches d'âge suivantes:



Etat civil

Les faits d'état civil suivants ont eu lieu pour Avully (arrondissement de la Champagne, dépendant de Bernex)

Mariages	5
Reconnaissance	1
Décès	2
Naturalisations	4
Actes d'état civil délivrés	79

Pièces d'identité

L'administration a délivré 29 cartes d'identité enfants et 44 cartes adultes.

L'obtention du passeport biométrique se fait directement auprès de l'Office cantonal de la population.

Type	Kg	Kg/habitant
Déchets ordinaires	450'610	252
Ferraille - encombrants	58'065	52.52
Compost	184'180	103
Papier	108'950	61.03
Verre	63'340	35
PET	5'440	3.04
Piles	275	0.15
Alu - fer blanc	2'120	1.19
Capsules café alu	1'626	0.91
Textile	18'361 kg	10.29 kg



■ Site internet

Le nouveau site internet satisfait pleinement aux besoins de la commune. Logique et facile d'utilisation, il permet aux internautes de trouver rapidement les renseignements souhaités. Ce site offre également la possibilité de pré-réserver la salle St-Gervais ou la salle Polyvalente et de procéder à la réservation d'une ou deux cartes journalière CFF.

■ Identité visuelle

La société Candy Factory a été mandatée pour concevoir une nouvelle identité visuelle. Après plusieurs mois de travail, une proposition novatrice, dynamique et pérenne a été présentée et adoptée par le Conseil municipal. Cette nouvelle identité visuelle figure depuis lors sur tous les supports.

■ Echo d'Avully

Dans la ligne graphique du site internet et de l'identité visuelle, l'Echo d'Avully a changé de présentation. Le nouveau format proposé (A5) est plus agréable et plus attractif.

Une charte graphique a été définie afin de présenter une publication plus harmonieuse.

Le journal a été édité 3 fois cette année.



■ Groupe scolaire

Création d'une centrale solaire thermique sur le toit du bâtiment des travaux manuels, pour permettre la production d'une partie de l'eau chaude de la piscine.

Création d'une centrale solaire photovoltaïque sur les toits de la piscine et de la salle polyvalente, laquelle produit de l'électricité revendue aux SIG.

■ Groupe scolaire, piscine

Remplacement du système de filtration de la piscine par un modèle moins énergivore et remise aux normes des installations techniques.

■ Groupe scolaire, salle des activités parascolaires

Phase 2 du renforcement de l'enveloppe thermique par le remplacement de l'isolation en toiture.

■ Groupe scolaire, bâtiment Braillard
Réfection des volets

■ Local des jeunes

Divers petits travaux d'étanchéité, de serrurerie, de menuiserie et d'électricité ont été entrepris.

■ Salle de judo

Création de nouvelles armoires destinées aux sociétés utilisatrices de ce local.

■ Mairie

Remise aux normes du réseau informatique.





- Point de récupération - déchetteries
Transformation du point de récupération d'Eaumorte en un point de collecte enterré et plantation de deux lilas d'Inde.
- Place de jeux de Gennecy
Réfection du Hobbyland et réaménagement de la place de jeux et des chemins attenants, par le remplacement du mobilier urbain, plantation d'un arbre, la végétalisation des talus et la mise en place de matière argilocalcaire.
- Place de Gennecy
Remplacement de l'éérable rouge mort par la plantation d'un cerisier à fleurs.
- Chemin des Tanquons
Réfection du tapis bitumineux et drainage des terrains attenants à la hauteur de la fontaine.
- Route du Moulin Roget et route d'Avully
Remplacement des couvercles de visite des collecteurs d'eaux usées et pluviales dans le cadre de la campagne de reprofilage des routes cantonales.
- Chemin des Bachères
Réfection du cheminement piétonnier.
- Diverses routes communales
Réfection de plusieurs regards de visites sur la chaussée.
- Jardin Robinson
De gros travaux de défrichage ont été entrepris aux alentours de ce bâtiment.
- Véhicules
Remplacement du tracteur communal par l'acquisition d'un tracteur de la marque Rapid-Iseki.

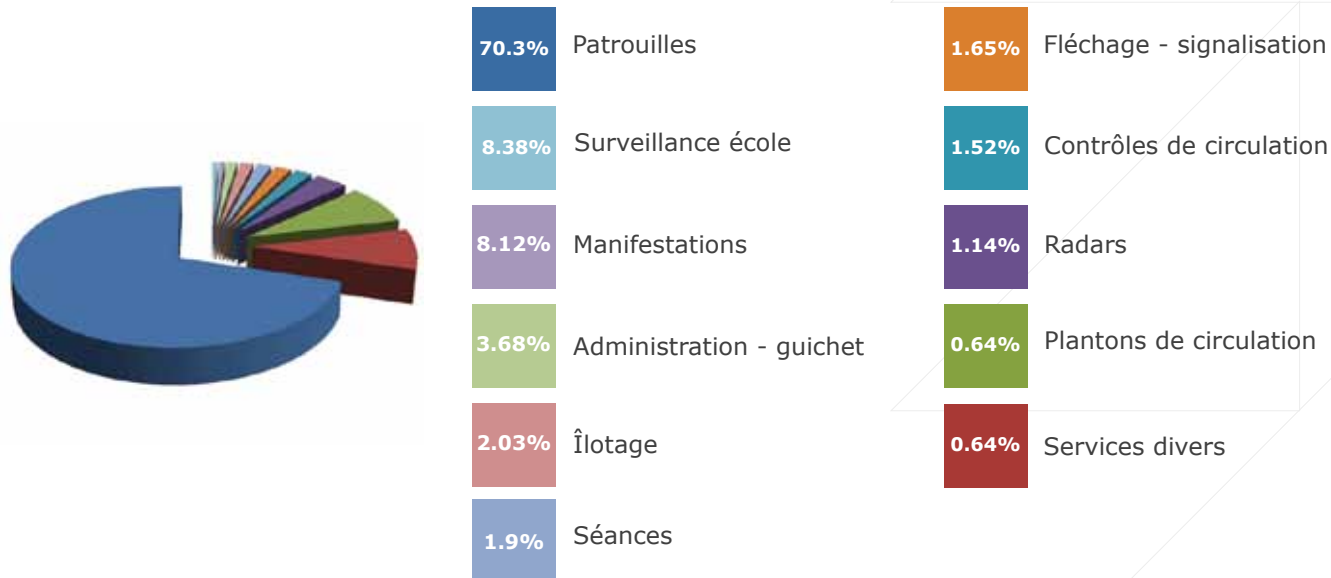
APM - Agent de police municipale

Un agent de la police municipale de Bernex est engagé à 20% par la commune.

Cette police est avant tout une police de proximité. Sa principale mission est de lutter contre les incivilités et d'améliorer la sécurité en assurant une présence visible sur le terrain. Pour ce faire, elle va régulièrement rencontrer les commerçants ainsi que les concierges d'immeubles et se met à disposition des habitants pour écouter leurs préoccupations. Ces informations sont transmises aux îlotiers de la gendarmerie, pour compléter leurs fichiers.

D'autres tâches lui sont également attribuées comme le contrôle du stationnement, de la circulation, la surveillance des écoles, contrôles PréDiRe, la taille des haies, les dépôts de plainte, le contrôle des chiens, de la salubrité et du bruit.

Pour assumer toutes ces tâches, les APM (agent de police municipale) travaillent en étroite collaboration avec leurs partenaires que sont la gendarmerie, les gardes frontière, les gardes faune, les sécurités privées, les pompiers volontaires, le SIS, les concierges, le service extérieur, le service social et les TSHM (travailleurs sociaux hors murs).





Compagnie des sapeurs pompiers

Capitaine: Frédéric Bieri

Effectif: 24 sapeurs et cadres,
dont 2 femmes

Variation: une démission et un
départ à la retraite

Heures effectuées par la Compagnie

Genre	Type	Nb heures
Interventions	Incendie	423
	Insectes	12
	Inondations	7.5
	Intempéries	18
Gardes de préservation	Compagnie	205
Cours de formation	Sécurité civile	68
Exercices	Compagnie	464.5
	Protection respiratoire	139
	Sortie véhicules	28
Cours cadres	Etat-major	116
Piquets	Etat-major	360

CapEmploi

Depuis 2012, Avully fait partie du dispositif mis en place par CapEmploi, structure qui accueille des jeunes de 16 à 25 ans déscolarisés ayant besoin d'aide pour l'élaboration d'un dossier, la rédaction d'un CV ou d'une lettre de motivation. Ces personnes ont par ailleurs la possibilité d'effectuer un stage auprès des différentes communes partenaires.

Avully a ainsi accueilli deux jeunes filles, l'une ayant passé 6 semaines au service extérieur, la seconde 2 semaines avec le concierge responsable. Ces deux jeunes se sont montrées disponibles, sérieuses et travailleuses. L'expérience s'est révélée positive.

Burkina Faso

Cette association intercommunale de la Champagne poursuit son aide au développement. Un château d'eau solaire a été réalisé, il fonctionne parfaitement et va permettre d'alimenter 2 réservoirs d'eau. L'un situé dans la zone de maraîchage et l'autre au milieu d'un champ afin de cultiver des céréales pendant la saison sèche. Un projet de centre de formation en agriculture biologique est sur le point d'être réalisé.

Actuellement, 30 jeunes sont parainés par l'ensemble des communes de la Champagne.



Matinée des aînés - 26 janvier

C'est au son d'une Fanfare Municipale dynamique et énergique que les festivités ont commencé.

La préparation du repas a été confiée à l'Amicale des Sapeurs-Pompiers d'Avully, qui a régalié l'assistance d'un menu succulent. Les Paysannes et Femmes Rurales d'Avully assurent le service depuis de longues années avec toujours autant d'efficacité et de dévouement.

Un magnifique couple de yodleurs a agrémenté la journée d'un moment musical drôle et émouvant.

Fête des Promotions - 28 juin

Une météo incertaine, la pluie en début de journée et une température d'automne ont eu raison du cortège, qui a été annulé. Toutefois, la Fanfare s'est produite dans la salle polyvalente et le spectacle des enfants fut dynamique, coloré. Grâce au retour du soleil, la partie récréative, animée par l'ASPADA, se déroula dans le verger. Une nouveauté enthousiasma les plus grands... les aquaballs qui permettent de marcher sur l'eau enfermés dans une bulle de plastique transparente !

L'ASPADA a proposé un buffet de salades et de desserts tandis que la buvette, les repas et le bar à cocktail ont été assurés par Avully Remetea.

L'un des moments le plus attendus de cette journée est le célèbre concours de danse. Une fois de plus l'imagination, l'investissement et la joie des enfants couronna cette journée.

Fête Nationale - 1^{er} Août

Le discours de bienvenue a été prononcé par M. René Riem, Maire. M. Gabriel Barriller, Président du Grand Conseil, a en outre honoré la commune par sa présence et par un brillant discours.

Le lecteur du pacte, Samuel Dougoud, a livré une version raccourcie de ce dernier.

Le menu proposé par l'Amicale des sapeurs-pompiers était fort attrayant: rôti de porc froid, sauce tartare, salade de pâtes; mais également saucisses, frites, tomates grillées ainsi que desserts variés et café.

Vu la température estivale, la soirée fut belle et sympathique. Le cortège aux flambeaux a réjoui les petits et en guise de conclusion, le feu d'artifice, tiré par le 1^{er} lieutenant Wolfgang Nigl, a embrasé le ciel de mille couleurs.

Sortie des aînés - 8 septembre

61 personnes ont participé à la traditionnelle sortie du mois de septembre. Au programme, visite du musée de la cloche à Sévrier puis déjeuner à l'Auberge du Semnoz. Satisfaites et heureuses de leur repas, elles purent profiter d'un temps libre dans la vieille ville d'Annecy. Ces journées sont toujours l'occasion de partager un moment de convivialité dans la bonne humeur.

Souper communal - 8 novembre

Sur le thème d'un souper campagnard, ce sont 92 personnes qui ont participé à cette soirée qui permet aux autorités de remercier tous ceux qui jour après jour, font vivre et animent la commune. C'est également l'occasion d'accueillir les personnes fraîchement naturalisées, ainsi que les jeunes avulliotés atteignant leur majorité.

Décors et tables campagnards ainsi qu'un buffet original sur le thème des saveurs automnales ont coloré la soirée. Une panne générale d'électricité a pimenté ce moment, mais le problème fut résolu grâce à la rapidité des pompiers qui fournirent de la lumière à l'aide de deux ballons branchés sur une génératrice.

Cette année encore, un bar, tenu par la Jeunesse d'Avully, proposait un large choix de boissons aux convives présents, afin de terminer la soirée dans une ambiance feutrée et musicale.

Ecole d'Avully, petite enfance

Le Coet (conseil d'établissement) réunissant les écoles d'Avully, d'Avusy et de Chancy se réunit 3 fois par année afin de discuter des éventuels problèmes et proposer des améliorations pour la vie des écoliers.

L'école d'Avully accueille 152 enfants de la 1^{ère} à la 8^{ème} primaire. L'équipe pédagogique est composée d'un directeur, M. Philippe Tièche, et de 11 enseignantes.

Le jardin d'enfants "Les Hérissons" accueille les plus petits dès l'âge de 18 mois. Le jardin d'enfants est animé par Mme Karine Tracol et ses assistantes; elles proposent des ateliers cuisine, bricolage, des jeux de découverte et des promenades interactives.

Depuis 2012, deux places de crèche, sont réservées pour les habitants d'Avully auprès de la crèche de Confignon.

Gena Festival

Ce festival est réalisé grâce à l'engagement bénévole d'un bon nombre de personnes qui travaillent de septembre à juin à la réussite de cet événement musical. La commune met le terrain, les infrastructures, les employés communaux gracieusement à disposition pour cette manifestation. De plus, un soutien financier annuel est alloué au Festival afin que celui-ci puisse perdurer et continuer à faire apprécier des talents musicaux parfois méconnus. Pour cette 16ème édition, la météo fut clémente et les festivaliers de plus en plus nombreux.

Expositions

La commune met un local à disposition de l'association GenA. Ce lieu permet l'organisation de concerts, des expositions ou encore des séances de football, grâce à un écran géant.

Eric Wuarin, aquarelliste de renom a clôturé l'année 2013 par une exposition "Techniques mixtes". Ce fut l'occasion de découvrir ou redécouvrir cet artiste pour qui l'aquarelle est une technique qui le fascine à la fois pour sa simplicité et sa difficulté à maîtriser les éléments qui la composent.

Mercredis de ski

Faute de participants, la commune a malheureusement dû annuler les mercredis de ski. La réflexion est portée sur une éventuelle collaboration avec la commune d'Avusy afin de proposer aux habitants quatre sorties le samedi.

Budget et compte de fonctionnement 2013

	CHARGES			REVENUS		
	BUDGET	COMPTE	ECART	BUDGET	COMPTE	ECART
CONSEIL MUNICIPAL	48 300.00	41 324.25	- 6 975.75	0.00	0.00	0.00
MAIRE ET ADJOINTS	85 300.00	85 017.30	- 282.70	0.00	0.00	0.00
AUTORITÉS	133 600.00	126 341.55	- 7 258.45	0.00	0.00	0.00
ADMINISTRATION GÉNÉRALE	1 212 100.00	1 123 691.77	- 88 408.23	3 100.00	58 670.47	+ 55 570.47
DIVERS	45 500.00	19 901.05	- 25 598.95	60 000.00	53 157.45	- 6 842.55
ADMINISTRATION GÉNÉRALE	1 257 600.00	1 143 592.82	- 114 007.18	63 100.00	111 827.92	+ 48 727.92
IMMEUBLES PATRIMOINE ADMINISTRATIF	709 155.00	571 209.82	- 137 945.18	87 800.00	121 885.30	+ 34 085.30
ÉTAT CIVIL	32 100.00	26 721.70	- 5 378.30	6 700.00	4 170.00	- 2 530.00
POLICE MUNICIPALE	32 500.00	24 717.45	- 7 782.55	0.00	0.00	0.00
INCENDIE ET SECOURS	154 600.00	151 981.55	- 2 618.45	17 000.00	19 479.65	+ 2 479.65
PROTECTION CIVILE	32 250.00	27 778.40	- 4 471.60	0.00	0.00	0.00
SÉCURITÉ PUBLIQUE	251 450.00	231 199.10	- 20 250.90	23 700.00	23 649.65	- 50.35
ENSEIGNEMENT ET FORMATION	133 938.00	112 429.75	- 21 508.25	0.00	0.00	0.00
ENCOURAGEMENT À LA CULTURE	73 400.00	68 605.20	- 4 794.80	0.00	0.00	0.00
PARC ET PROMENADES	38 500.00	32 955.00	- 5 545.00	300.00	0.00	- 300.00
SPORTS	60 700.00	44 485.65	- 16 214.35	6 000.00	26 127.58	+ 20 127.58
AUTRES LOISIRS	95 000.00	84 295.90	- 10 704.10	0.00	0.00	0.00
CULTURE ET LOISIRS	267 600.00	230 341.75	- 37 258.25	6 300.00	26 127.58	+ 19 827.58
INSTITUTIONS POUR LA JEUNESSE	282 500.00	336 484.00	+ 53 984.00	0.00	0.00	0.00
AIDE SOCIALE	136 000.00	46 534.40	- 89 465.60	15 000.00	14 569.80	- 430.20
PRÉVOYANCE SOCIALE	418 500.00	383 018.40	- 35 481.60	15 000.00	14 569.80	- 430.20
ROUTES COMMUNALES	257 500.00	252 665.16	- 4 834.84	16 000.00	18 678.75	+ 2 678.75
TRAFIC RÉGIONAL	10 100.00	10 456.10	+ 356.10	7 000.00	10 275.40	+ 3 275.40
TRAFIC	267 600.00	263 121.26	- 4 478.74	23 000.00	28 954.15	+ 5 954.15
APPROV. ET PROTECTION DES EAUX	162 335.00	130 156.36	- 32 178.64	0.00	166 307.30	+ 166 307.30
TRAITEMENT DES DÉCHETS	398 000.00	402 151.12	+ 4 151.12	12 000.00	26 611.82	+ 14 611.82
CIMETIÈRES ET CRÉMATOIRES	6 500.00	6 160.50	- 339.50	1 000.00	2 700.00	+ 1 700.00
AUTRES TÂCHES PROT. ENVIRONNEMENT	1 100.00	1 046.55	- 53.45	0.00	1 900.00	+ 1 900.00
AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE	70 000.00	67 862.20	- 2 137.80	0.00	0.00	0.00
PROT. ET AMÉN. ENVIRONNEMENT	637 935.00	607 376.73	- 30 558.27	13 000.00	197 519.12	+ 184 519.12
IMPÔTS	96 500.00	263 256.08	+ 166 756.08	3 930 100.00	3 845 950.92	- 84 149.08
CHARGES ET REVENUS DES CAPITAUX	34 000.00	32 376.75	- 1 623.25	62 000.00	57 994.91	- 4 005.09
IMMEUBLES DU PATRIMOINE FINANCIER	17 000.00	2 045.25	- 14 954.75	3 500.00	6 717.50	+ 3 217.50
FINANCES ET IMPÔTS	147 500.00	297 678.08	+ 150 178.08	3 995 600.00	3 910 663.33	- 84 936.67
TOTAL	4 224 878.00	3 966 309.26		4 227 500.00	4 435 196.85	
Excédent						+ 468 887.59

Charges de fonctionnement



7% Finances et impôts

3% Autorités

29% Administration générale

14% Immeuble patrimoine administratif

6% Sécurité publique

3% Enseignement et formation

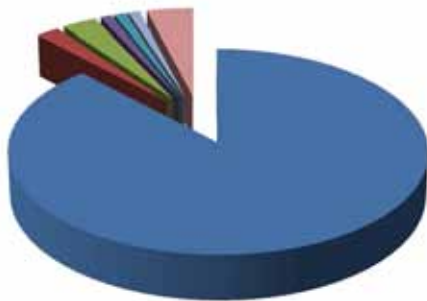
6% Culture et loisirs

10% Prévoyance sociale

7% Trafic

15% Protec. et aménagement environnement

Revenus



88% Finances et impôts

2% Administration générale

3% Immeubles patrimoine administratif

1% Sécurité publique

1% Culture et loisire

0% Prévoyance sociale

1% Trafic

4% Protec. et aménagement environnement

Compte d'investissement

	CHARGES			REVENUS		
	BUDGET	COMPTE	ÉCART	BUDGET	COMPTE	ÉCART
CENTRALE PHOTOVOLTAÏQUE	400 000.00	176 233.50	- 223 766.50	0.00	0.00	0.00
CAPTEUR SOLAIRES THERMIQUES	200 000.00	143 417.85	- 56 582.15	0.00	0.00	0.00
IMMEUBLES DU PATRIMOINE ADMINISTRATIF	600 000.00	319 651.35	- 280 348.65			
ACHAT TRACTEUR ISEKI	0.00	67 215.00	+ 67 215.00	0.00	17 215.00	+ 17 215.00
SYSTÈME DE FILTRATION PISCINE	200 000.00	182 410.25	- 17 589.75	0.00	0.00	0.00
REMBOURSEMENT PRÊT AVULLY TENNIS CLUB	0.00	0.00	0.00	0.00	6 000.00	+ 6 000.00
CULTURE ET LOISIRS	200 000.00	249 625.25	+ 49 625.25	0.00	23 215.00	+ 23 215.00
AMÉNAGEMENT GIAP	150 000.00	0.00	- 150 000.00	0.00	0.00	0.00
PRÉVOYANCE SOCIALE	150 000.00	0.00	- 150 000.00	0.00	0.00	0.00
CONDUITE D'EAU GENNECY-JR	500 000.00	0.00	- 500 000.00	0.00	0.00	0.00
DÉCHETTERIES À CONTAINER TERRIER	0.00	89 687.65	+ 89 687.65	0.00	0.00	0.00
PROTECTION ET AMÉNAGEMENT ENVIRONNEMENT	500 000.00	89 687.65	- 410 312.35	0.00	0.00	0.00
PRESBYTÈRE ET PARKING	500 000.00	0.00	- 500 000.00	0.00	0.00	0.00
PATRIMOINE FINANCIER	500 000.00	0.00	- 500 000.00	0.00	0.00	0.00
TOTAL	1 950 000.00	658 964.25		0.00	23 215.00	
EXCÉDENT DE FINANCEMENT			+ 635 749.25			

Charges d'investissements



13%

Déchetterie containers terriers

27%

Centrale solaire photovoltaïque

22%

Centrale solaire thermique

10%

Acquisition d'un tracteur

28%

Système de filtration piscine

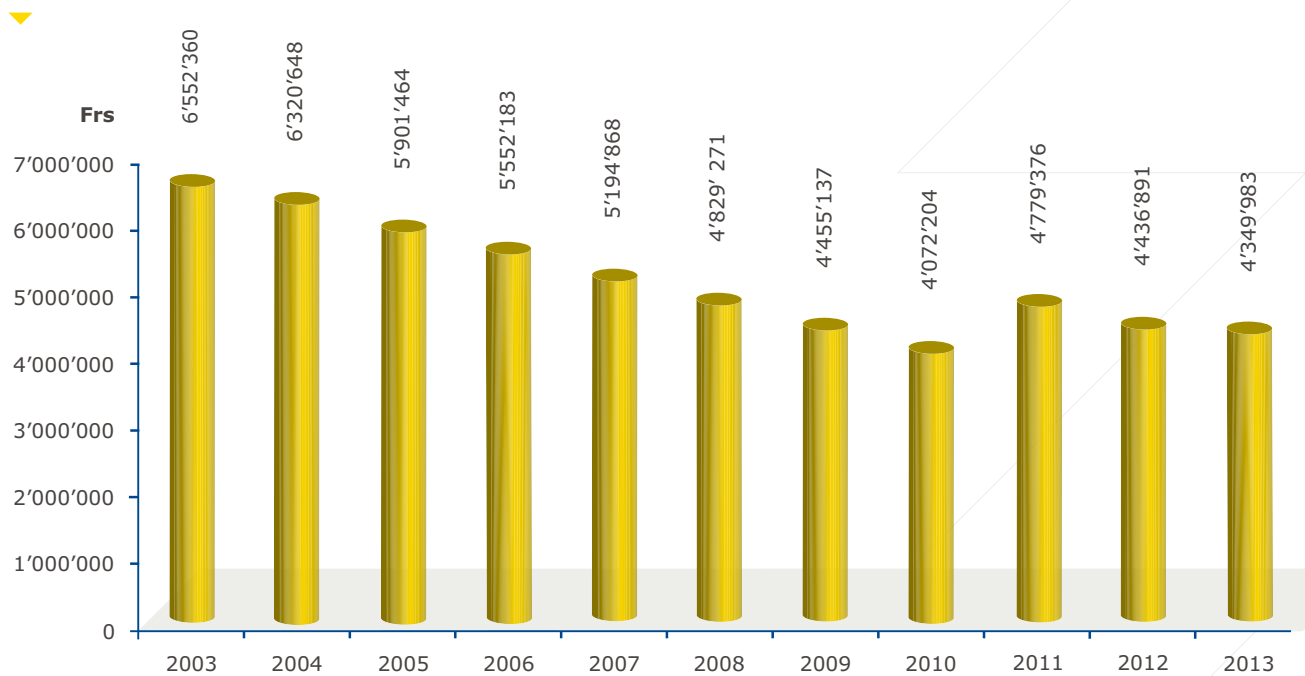
Bilan

N°	DÉSIGNATION	2012	2013
1	ACTIF	24 100 827.51	24 272 943.84
10	■ DISPONIBILITÉ	9 874 574.06	10 039 809.01
100	CAISSE	724.70	1 044.20
101	CHÈQUE POSTAUX	532 315.58	351 470.10
102	BANQUES	6 323 423.21	6 615 014.91
103	COMPTE DE DÉPÔT	3 018 110.57	3 072 279.80
11	■ AVOIRS	2 141 861.02	2 115 276.15
111	COMPTES COURANTS	177 198.30	126 947.35
112	IMPÔTS À ENCAISSER	1 901 327.28	1 887 906.89
115	AUTRES DÉBITEURS	47 220.79	65 481.04
118	COMPTES LIAISON ENTRE DEUX PÉRIODES	15 219.65	36 790.17
119	AUTRES CRÉANCES	895.00	1 849.30-
12	■ PLACEMENTS	6 085 907.58	5 996 911.13
120	VALEURS A REVENU FIXE	3 574.50	3 578.05
123	IMMEUBLES	6 082 333.08	5 993 333.08
13	■ ACTIF TRANSITOIRES	73 902.50	68 093.55
139	AUTRES COMPTES TRANSITOIRES	73 902.50	68 093.55
14	■ INVESTISSEMENT		
140	TERRAINS NON BÂTIS	16.00	16.00
141	OUVRAGES DE GÉNIE CIVIL	1 550 476.70	1 452 829.35
143	TERRAINS BÂTIS	2 012 634.90	2 224 553.90
146	MOBILIER, MACHINES, VÉHICULES	90 004.75	110 004.75
15	■ PRÊTS PARTICIPATIONS PERMANENTES	2 271 450.00	2 265 450.00
152	COMMUNES	2 000.00	2 000.00
154	SOCIÉTÉS D'ÉCONOMIE MIXTE	2 241 450.00	2 241 450.00
155	INSTITUTIONS PRIVÉES	28 000.00	22 000.00

Bilan

N°	DÉSIGNATION	2012	2013
2	PASSIF	24 100 827.51	24 272 943.84
20	■ ENGAGEMENTS COURANTS	220 825.67	288 264.09
200	CRÉANCIERS	220 825.67	288 264.09
206	COMPTESCOURANTS	0.00	0.00
22	■ DETTES À MOYEN ET LONG TERMES	4 436 891.30	4 089 596.75
220	EMPRUNTS HYPOTHÉCAIRES	3 077 000.00	2 988 000.00
221	RECONNAISSANCES DE DETTES	1 359 891.30	1 101 596.75
23	■ ENGAGEMENTS ENVERS ENTITÉ	1 174.85	1 174.85
233	FONDS ET FONDATION	1 174.85	1 174.85
24	■ PROVISIONS	2 385 688.19	2 167 573.81
240	COMPTE DE FONCTIONNEMENT	2 385 688.19	2 167 573.81
25	■ PASSIFS TRANSITOIRES	3 844.70	3 390.40
250	INTÉRÊTS	1 404.70	950.40
259	AUTRES COMPTES TRANSITOIRES	2 440.00	2 440.00
28	■ ENGAGEMENTS FINANCEMENTS SPÉCIAUX	4 148 328.96	4 349 982.51
280	TAXES D'ÉQUIPEMENT	56 604.00	56 604.00
282	TAXES D'ÉCOULEMENT	151 218.70	28 866.85
283	CONTRIBUTIONS ABRIS PUBLICS	38 576.50	38 576.50
288	IMMEUBLES LOCATIFS	3 901 929.76	4 225 935.16
29	■ FORTUNE NETTE	12 904 073.84	13 372 961.43
290	FORTUNE NETTE	12 904 073.84	13 372 961.43
291	RÉSULTAT DE FONCTIONNEMENT	0.00	0.00
292	RÉSULTAT DES INVESTISSEMENTS	0.00	0.00

Etat de la dette 2003-2013 : montant



Etat de la dette 2003-2013 : par habitant

